

CABECERA

YACIMIENTO: Myrtilis Iulia, Mértola (Beja, Portugal)

MUNICIPIO: F. y C. Mértola

PROVINCIA: Beja (Portugal)

REF. AEHTAM:

REFERENCIA: AEHTAM 802; FE 21, 95; HEp 2, 751; AE 1988, 677

N. INV: Museo Nacional de Arqueologia e Etnologia de Lisboa, s/n (Lisboa)

TIPO YACIMIENTO:

OBJETO: Placa

TIPO: Calcárea gris claro

GENERALIDADES

MATERIAL: PIEDRA

SOPORTE: PLACA

TIPO DE EPÍGRAFE: FUNERARIO

TÉCNICA: INCISION

DIMENSIONES DEL OBJETO: 23,5 x 19 x 2

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

NÚMERO DE LÍNEAS: 4

H. MAX. LETRA: 2,5

H. MIN. LETRA: 1,8

RESPONS. EPIGR.:

REVISORES:

RESPONS. ARQUEOL.:

CONSERV. EPG.: Original

CONS. ARQ.: M

INSCRIPCIONES ADICIONALES:

NUM. INSCRIPCIONES: 1

FORMA:

DIRECCIÓN ESCRITURA:

REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

(crux in circulo) / [Vin]centia fam(ula) D(e)i / [vix]it an(nos) XI ric(ess)i[t] / [in pa]çe d(ie) V Kal(endas)
[---] / [--- era -]LVII

Lectura dada por CIPTP 53.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

Vincencia, sierva de Dios, vivió once años; descansó en paz el día 5 (antes) de las Calendas de... de la era de... (?).57.

Lectura dada por CIPTP 53.

COMENTARIO:

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: CIPTP 53

SIGNARIO: LATINO

SEPARADORES:

LENGUA: LATIN

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS: Placa de calcárea gris claro, con vetas oscuras decorada con una cruz patada inscrita en un círculo cuyo diámetro se puede calcular en 12 cm y que estaba encima de la inscripción, en la prolongación del eje mediano vertical del campo epigráfico (CIPTP 53). Existe un único nexo en la línea 1: am en fam(ula). Se utilizan tres formas para señalar las abreviaturas: trazos horizontales en el espacio interlineal sobre la palabra abreviada, como por ejemplo en la línea 2 en an(nos) y ric(ess)i[i], o un trazo oblicuo cortando la letra, como por ejemplo en la línea 3 en d(ie), o ligando el trazo superior de la abreviatura a la barra superior de la letra, como sucede en la f de la línea 1 en fam(ula). En Kal(endas), en la línea 3, la abreviatura no está señalada; tampoco está marcada por una señal de abreviatura, en la línea 1, la e de Dei, a menos que se tome como tal la señal oblicua entre las palabras fam(ula) y D(e)i (CIPTP 53).

OBSERV. PALEOGRÁFICAS: La ordinatio está cuidada y el alfabeto es regular; las letras fueron diseñadas en pautas alternadas de 2,2 cm de altura y sólo raramente las sobrepasan, como sucede en la línea 2 con la c, en la línea 3 con la l o con la hedera (CIPTP 53).

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: 5 antes de las Calendas de... de la era de... (?)57 (CIPTP 53).

CRIT. DAT.: Fecha en el texto incompleta.

CONTEXTO HALLAZGO: Pertenece a la colección epigráfica del MNA y es, muy probablemente, proveniente de Mértola, ya que se guardó en el MNA juto con otra colección proveniente del mismo lugar (CIPTP 53).

OBSERVACIONES ARQUEOL.:

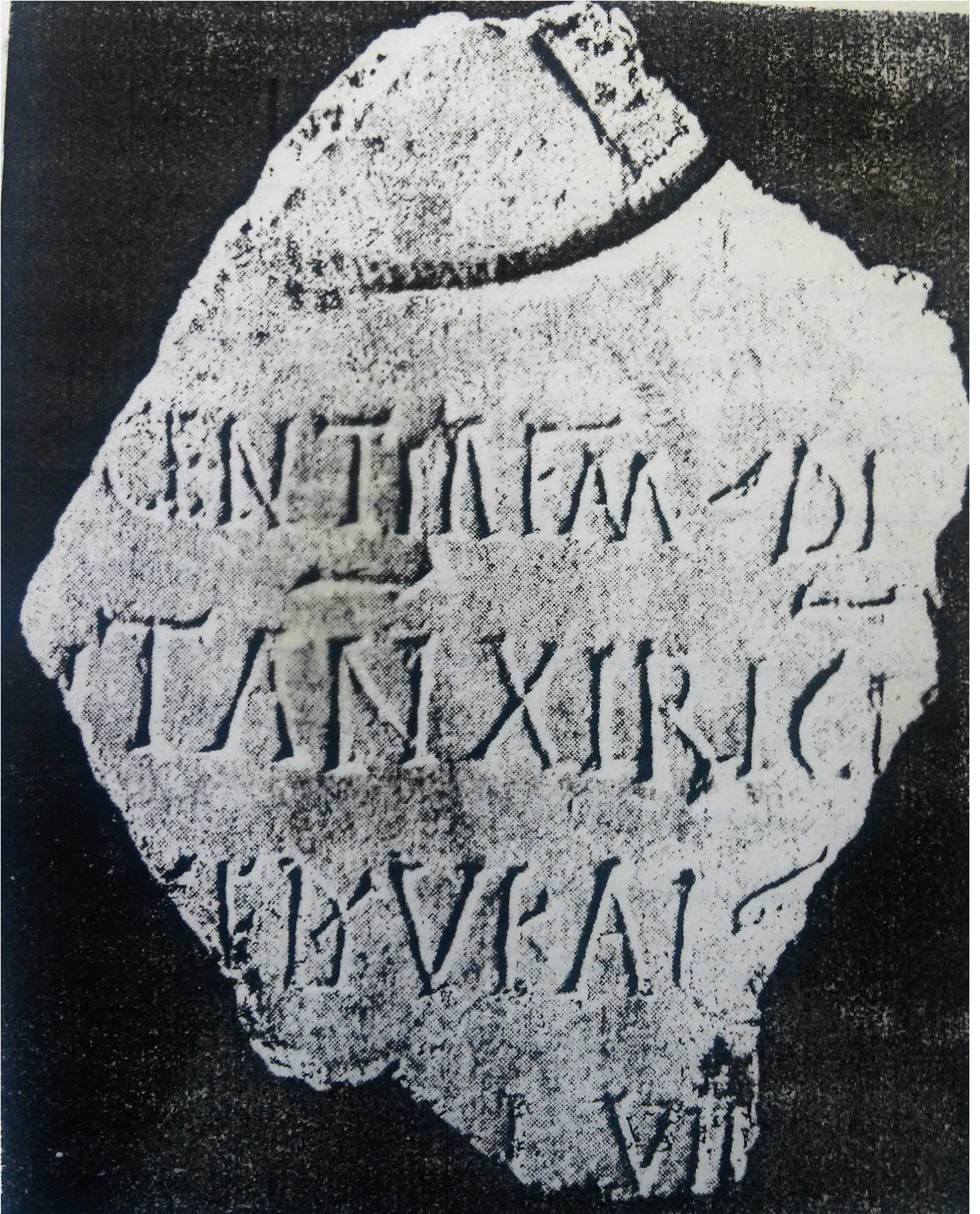
BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: AEHTAM 802; FE 21, 95; HEp 2, 751; AE 1988, 677; Dias, M. M. Alves (1990) "Para un repertorio das inscrições romanas do território portugues (1987)", Centro de Estudos Classicos, Faculdade de Letras de Lisboa, Euphrosine 18, p. 414, p. 415, nº 81.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES



15224